

## Déclaration de confidentialité

### Fondamentaux

Cette déclaration de protection des données a pour but d'informer les utilisateurs de ce site Internet et les membres de l'Association Professionnelle Suisse de la Technique Alexander APSTA sur la nature, l'étendue et le but de la collecte et de l'utilisation des données personnelles par l'APSTA.

Nous traitons vos données personnelles en toute conscience et confidentialité, conformément aux dispositions légales. Nous vous remercions de nous faire part de toute remarque susceptible d'améliorer encore notre protection des données.

Nous nous réservons le droit d'adapter à tout moment la présente déclaration de protection des données. La version publiée sur ce site web fait toujours foi.  
En demandant l'adhésion APSTA et/ou en utilisant notre site web, vous acceptez la déclaration de protection des données actuellement en vigueur.

### Responsable de la protection des données

Secrétariat de l'Association Professionnelle Suisse de la Technique Alexander APSTA  
Anita Kormann  
Führen 563  
3154 Rüscheegg Heubach  
[info@alexandertechnik.ch](mailto:info@alexandertechnik.ch)  
031 738 00 36

### Conception du site web et du logo

**Website:** fishcanfly <https://fishcanfly.com/>  
**Logo:** Monica Amgwerd

### Collecte de données par l'utilisation du site web

Lors de chaque accès à cette offre, des informations sont automatiquement saisies par nos soins ou par le fournisseur d'espace web. Ces informations, également appelées fichiers journaux du serveur, sont de nature générale et ne permettent pas de tirer des conclusions sur votre personne. Sont notamment saisis : Le nom du site web, le fichier, la date, la quantité de données, le navigateur web et la version du navigateur web, le système d'exploitation, le nom de domaine de votre fournisseur d'accès Internet, l'URL de référence (la page à partir de laquelle vous avez accédé à notre offre) et l'adresse IP.

Sans ces données, il serait techniquement impossible de fournir et d'afficher le contenu du site web. Dans cette mesure, la saisie des données est absolument nécessaire. En outre, nous utilisons les informations anonymes à des fins statistiques. Elles nous aident à optimiser l'offre et la technique. Nous nous réservons en outre le droit de contrôler ultérieurement les fichiers journaux en cas de suspicion d'utilisation illégale de notre offre.

### Cookies

Ce site web utilise ce que l'on appelle des cookies. Il s'agit de fichiers texte qui sont enregistrés sur votre ordinateur à partir du serveur. Ils contiennent des informations sur le navigateur, l'adresse IP, le système d'exploitation et la connexion Internet. Nous ne transmettons pas ces données à des tiers et ne les associons pas à des données personnelles sans leur accord.  
Les cookies remplissent principalement deux fonctions. Ils nous aident à vous faciliter la navigation dans notre offre et permettent un affichage correct du site web.

Les utilisateurs ont également la possibilité d'accéder à notre offre sans cookies. Pour cela, il faut modifier les paramètres correspondants dans le navigateur. Veuillez consulter la fonction d'aide de votre navigateur pour savoir comment désactiver les cookies. Nous attirons toutefois votre attention sur le fait que certaines fonctions de ce site web peuvent s'en trouver affectées et que le confort d'utilisation s'en trouve réduit. Les sites <http://www.aboutads.info/choices/> (États-Unis) et <http://www.youronlinechoices.com/uk/your-ad-choices/> (Europe) vous permettent de gérer les cookies d'annonces en ligne.

### **Intégration d'éléments de tiers**

Des contenus de différents fournisseurs tiers sont intégrés sur le site web, par exemple des vidéos de plateformes vidéo comme YouTube ou des boutons de plateformes de médias sociaux (comme Facebook ou Instagram). Ces contenus permettent aux visiteurs de consommer sur notre site web des contenus de ces plateformes ou de partager simplement nos contenus sur les réseaux sociaux concernés. Lors de la navigation sur notre site web, si un tel contenu est affiché dans le cadre du site web, une connexion est automatiquement établie avec les serveurs du fournisseur tiers. Des données personnelles relatives à votre visite du site, notamment votre adresse IP, sont alors transmises à ce fournisseur tiers. Si vous êtes connecté au fournisseur tiers concerné au moment de la visite (par exemple avec votre compte Google), il est donc possible que ce tiers puisse constater que vous avez visité notre site web. Les informations relatives à la finalité et à l'étendue du traitement des données par de tels fournisseurs tiers ainsi qu'à vos droits et possibilités de paramétrage à cet égard sont disponibles auprès des fournisseurs tiers concernés.

### **Traitement des données par le service responsable et par des tiers**

Notre offre comprend parfois des contenus, des services et des prestations d'autres fournisseurs. Il s'agit par exemple de cartes mises à disposition par *Google-Maps*, de vidéos de *YouTube*, de formulaire d'inscription via *JotForm* pour les inscriptions aux cours ainsi que de graphiques et d'images d'autres sites web. Pour que ces données puissent être appelées et affichées dans le navigateur de l'utilisateur, la transmission de l'adresse IP est impérative. Les fournisseurs (désignés ci-après par "fournisseurs tiers") perçoivent donc l'adresse IP de l'utilisateur concerné.

Même si nous nous efforçons de n'utiliser que des fournisseurs tiers qui n'ont besoin de l'adresse IP que pour pouvoir livrer des contenus, nous n'avons aucune influence sur le fait que l'adresse IP soit ou non enregistrée.

L'exactitude de tous les liens vers des fournisseurs externes a été vérifiée au moment de leur intégration, mais nous ne sommes pas responsables du contenu et de la disponibilité des sites web accessibles par des hyperliens. Seul le fournisseur de la page à laquelle il a été fait référence est responsable des contenus illégaux, erronés ou incomplets et en particulier des dommages causés par les contenus des pages liées. Peu importe que le dommage soit de nature directe, indirecte ou financière ou qu'il s'agisse d'un autre dommage pouvant résulter d'une perte de données, d'une perte d'utilisation ou d'autres causes de toute nature.

Afin de pouvoir profiter des avantages réservés aux membres, vos données personnelles sont saisies et traitées.

Seules les données personnelles nécessaires à l'exécution et au déroulement de nos tâches et prestations ou celles que vous mettez ou avez mises volontairement à notre disposition sont collectées et traitées.

Cette déclaration de protection des données concerne aussi bien les données personnelles historiques que celles qui seront mises à disposition à l'avenir. Elle s'applique en particulier aux données personnelles que nous avons collectées par le passé dans le cadre de la demande d'adhésion et des obligations liées à l'adhésion (par ex. contrôle de la formation continue) et aux fins de l'utilisation et du traitement de nos services ou de la communication.

Les tâches et prestations suivantes requièrent de notre part le traitement de vos données personnelles

- Examen de la demande d'admission (affiliation) et admission.
- Publication de vos informations dans nos répertoires de recherche, qui sont publiés publiquement sur notre site web (Therapeut:innenfinder) ainsi que sur Google Map.
- Réalisation du contrôle de la formation continue.
- Dans le but d'utiliser et de traiter nos services.
- Inscriptions aux cours, y compris listes des participants.

Les tâches et prestations suivantes exigent de notre part le traitement et l'éventuelle transmission de vos données personnelles à des tiers

- Confirmation de l'affiliation et accomplissement de l'obligation de formation continue vis-à-vis du bureau d'enregistrement ASCA pour les membres qui ont communiqué leur affiliation au APSTA au bureau d'enregistrement ASCA.
- Inscription, traitement et communication concernant les membres qui utilisent l'offre d'assurance responsabilité civile professionnelle de l'APSTA avec le partenaire d'assurance ALLIANZ.

Nous ne traitons les données personnelles qu'aux fins mentionnées dans la présente déclaration de protection des données. Vos données personnelles ne sont pas transmises à des tiers à des fins autres que celles mentionnées ci-dessus.

Nous ne transmettons vos données personnelles à des tiers que si:

- vous avez donné votre consentement explicite ou implicite à cet effet. (Pour la communication des données avec l'ASCA, ce consentement est considéré comme donné par votre communication de votre adhésion APSTA à l'ASCA ; pour la communication des données à ALLIANZ, ce consentement est considéré comme donné par votre souscription à l'assurance responsabilité civile professionnelle correspondante).
- Ceci est nécessaire pour le traitement/l'exécution d'un contrat avec vous.
- Le traitement est nécessaire au respect d'une obligation légale.
- Le traitement est nécessaire à la sauvegarde d'intérêts légitimes et qu'il n'y a aucune raison de penser que vous avez un intérêt légitime prépondérant à ce que vos données ne soient pas transmises.

Nous respectons les principes de prévention et d'économie des données. Nous ne conservons donc vos données personnelles qu'aussi longtemps que cela est nécessaire pour atteindre les objectifs mentionnés ici ou que le prévoient les multiples délais de conservation prévus par la loi. Après la disparition de la finalité respective, les données correspondantes sont effacées de manière routinière et conformément aux prescriptions légales. Si la loi prévoit un délai de conservation, les données sont bloquées, c'est-à-dire que leur traitement ou leur utilisation ultérieurs sont limités.

### **Abonnement à la newsletter**

Nous communiquons avec nos membres par courrier, e-mail ou newsletter. Pour envoyer des informations sur l'association professionnelle, la profession, les événements ou les offres, nous utilisons l'outil de newsletter *Mailchimp*. Vous trouverez des informations sur les dispositions relatives à la protection des données de Mailchimp sous : <https://mailchimp.com/de/help/about-the-general-data-protection-regulation/>

En devenant membre, vous acceptez que nous utilisions l'adresse e-mail indiquée à cet effet pour la communication. Si vous ne souhaitez pas recevoir la newsletter, il est possible de vous désinscrire. Un lien à cet effet se trouve à la fin de chaque newsletter.

**Vos droits**

Vous avez le droit de demander à tout moment des renseignements gratuits sur le traitement de vos données personnelles. Pour ce faire, adressez-vous au service susmentionné. D'autres droits tels que le droit à l'effacement des données, à la rectification des données, à la limitation du traitement des données et le droit à la transmission des données existent dans le cadre prescrit par la loi.